

Québec, le 2025-04-17
DA202501

Monsieur,

Le 2025-04-01 dernier, vous nous avez transmis une demande en vertu de la Loi sur l'accès aux documents et sur la protection des renseignements personnels (ci-après « Loi sur l'accès »), concernant les documents suivants :

- Tous les rapports et échanges de courriels du Musée de la civilisation concernant de près ou de loin la datation des restes du navire de la Petite Hermine depuis le 3 février 2025.

Nous avons procédé à l'examen de votre demande et vous trouverez les documents en annexe. Cependant, conformément à l'article 14 de la Loi sur l'accès, certains documents ou certaines parties de documents ne peuvent vous être communiqués parce qu'ils contiennent des renseignements qui sont visés par des restrictions prévues par celle-ci. Nous nous appuyons pour ce faire sur les dispositions suivantes :

L'article 22 de la Loi sur l'accès précise qu'un organisme public peut refuser de communiquer un secret industriel qui lui appartient. Il peut également refuser de communiquer un autre renseignement industriel ou un renseignement financier, commercial, scientifique ou technique qui lui appartient et dont la divulgation risquerait vraisemblablement d'entraver une négociation en vue de la conclusion d'un contrat, de causer une perte à l'organisme ou de procurer un avantage appréciable à une autre personne.

L'article 37 de la Loi sur l'accès précise qu'un organisme public peut refuser de communiquer un avis ou une recommandation faits depuis moins de dix ans, par un de ses membres, un membre de son personnel, un membre d'un autre organisme public ou un membre du personnel de cet autre organisme, dans l'exercice de leurs fonctions. Il peut également refuser de communiquer un avis ou une recommandation qui lui ont été faits, à sa demande, depuis moins de dix ans, par un consultant ou par un conseiller sur une matière de sa compétence.

Veillez par ailleurs noter que l'article 9 de la Loi sur l'accès précise que le droit d'accès ne s'étend pas aux notes personnelles inscrites sur un document, ni aux esquisses, ébauches, brouillons, notes préparatoires ou autres documents de même nature.

En terminant, les articles 53, 54 et 59 de la Loi sur l'accès précisent qu'un renseignement personnel ne peut être communiqué sans le consentement de la personne concernée.

Conformément à l'article 51 de la Loi, vous trouverez ci-joint un document qui résume votre droit de recours en révision, comme prévu par la section III du chapitre IV de la Loi sur l'accès.

En espérant le tout à votre satisfaction, je vous prie de recevoir, Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées.

Le responsable de l'accès à l'information,

ORIGINAL SIGNÉ

Louis-Yves Nolin

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Morasse, Éloi](#)
Cc : [Laforge, Valérie](#); [Niess, Coline](#); [Desmeules, Anne-Sophie](#)
Objet : Rapport de Bernard Allaire
Date : 5 février 2025 16:10:48
Pièces jointes : [logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Bonjour Éloi,

Tu peux trouver le rapport de Bernard Allaire ici :

[P:\Projets_Expos_Installations\0202_Cartier_Roberval_2019_Zone_Permanente_Qc\12_RECHERCHE\12_320_Rapports_recherche\Bernard Allaire - Rapport final Saint-Malo](#)

Bon pm,
Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [Laforge, Valérie](#)
À : [de Muys, Geneviève](#); [Niess, Coline](#)
Objet : RE: Document PDF de Mme Lavier
Date : 19 février 2025 15:09:05
Pièces jointes : [image001.png](#)
[logo-mcq-xsmall_d5028322-00ee-484b-91a8-c93e07c09344.png](#)

Ici

P:\Projets_Expos_Installations\0203_Permanente_Quebec_MCQ_2018\09_EXPOSITION\09_341_E
mprunts_objets\Prêteurs\Musée d'Histoire de Saint-Malo
Les documents zip nommés France Transfert



Valérie Laforge, Ph.D. - T. 418 643-2158, poste **507**
Conservatrice
Direction des collections

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 19 février 2025 15:01
À : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>
Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Objet : Document PDF de Mme Lavier

Bonjour Coline,

Valérie et moi venons de terminer un appel avec Mme Bonneau afin qu'elle complète son analyse et qu'on rapatrie les échantillons qui sont à son labo.

Durant la conversation, Mme Bonneau parlait de 5 échantillons et Valérie pense que c'est plus. Valérie cherche un document PDF et photos envoyés par Mme Lavier afin de montrer où elle avait pris les échantillons qu'elle nous a fournis pour Mme Bonneau.

On ne trouve ni ce doc PDF ni les photos. On a regardé dans le P 202 et le P 203.

Peux-tu nous aider à trouver ces fichiers svp, on reparle à Mme Bonneau demain am.

Merci!
Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Adelphine Bonneau](#)
Cc : [Laforge, Valérie](#)
Objet : RE: Données Petite Hermine
Date : 28 mars 2025 11:52:44
Pièces jointes : [image002.gif](#)
[logo-mcq-large_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)
[Facebook-2_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)
[Instagram-2_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)
[you_tube-2_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)
[LinkedIn-2_1c1f3755-8aaf-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)
[lutte_413x106pix_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

Bonjour Madame Bonneau,

J'espère que vous allez bien!

Je me permets de faire un petit suivi avec vous à propos du rapport résumant les tests/conclusion que vous avez faits avec les échantillons « présumés » de la Petite Hermine afin d'accompagner vos schémas et votre ppt.

Est-il possible de nous le faire suivre svp ?

Merci et excellente journée!

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adelphine Bonneau <Adelphine.Bonneau@USherbrooke.ca>

Envoyé : 21 mars 2025 08:24

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Objet : Données Petite Hermine

Bonjour Madame de Muys et Madame Laforge,
Je vous remercie pour notre rencontre de mercredi matin.

Voici comme mentionné lors de notre rencontre, un dossier avec les spectres FTIR acquis à ce jour et le fichier PowerPoint que je vous ai présenté lors de notre rencontre.

Je vous envoie le rapport durant la fin de semaine.
Bonne journée
Adelphine

De : [Nicolas Giroux](#)
À : catherine.lavier@culture.gouv.fr
Cc : [de Muys, Geneviève](#)
Objet : Re: Échantillons de Saint-Malo
Date : 25 mars 2025 11:47:45
Pièces jointes : [Outlook-http_www.gif](#)
[Outlook-Twitter.png](#)
[Outlook-Facebook.png](#)
[Outlook-Instagram.png](#)
[Outlook-http_www.gif](#)
[Outlook-Twitter.png](#)
[Outlook-Facebook.png](#)
[Outlook-Instagram.png](#)

Bonjour Mme Lavier,

N'ayant pas reçu de réponse à mon message du 29 janvier dernier, je vous recontacte au sujet des analyses que vous réalisez sur les échantillons de Saint-Malo pour le compte du Musée de la civilisation de Québec.

Le Musée ayant demandé à la [Commission de la capitale nationale du Québec](#) de reprendre ce suivi, j'aimerais connaître l'état d'avancement de vos analyses.

Merci à l'avance et au plaisir,

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Secrétariat général

Tél. 418 644-3076



Édifice Hector-Fabre

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : Nicolas Giroux

Envoyé : 29 janvier 2025 11:09

À : catherine.lavier@culture.gouv.fr <catherine.lavier@culture.gouv.fr>

Cc : de Muys, Geneviève (Genevieve.deMuys@mcq.org) <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Échantillons de Saint-Malo

Bonjour Mme Lavier,

Je vous contacte pour reprendre le suivi des analyses que vous réalisez sur les échantillons de Saint-Malo pour le compte du Musée de la civilisation de Québec.

Comme l'exposition est maintenant ouverte au public, le Musée a demandé à la [Commission de la capitale nationale du Québec](#), qui a financé la section de l'exposition consacrée au site archéologique Cartier-Roberval, de reprendre ce suivi.

Dans ce contexte, nous souhaiterions connaître l'état d'avancement de vos analyses.

Merci à l'avance de votre collaboration et au plaisir.

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076



Édifice Hector-Fabre

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : [Bussières, Frédéric](#)
À : [de Muys, Geneviève](#); [Davignon, Nadine](#)
Objet : RE: Images du MCQ
Date : 3 mars 2025 14:01:42
Pièces jointes : [image011.png](#)
[image012.png](#)
[image013.png](#)
[image014.png](#)
[image015.png](#)
[image016.png](#)
[image017.png](#)
[image018.gif](#)
[image019.png](#)
[image020.png](#)
[image021.png](#)
[logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Ça me fait plaisir.
Je suis là pour ça.

Frédéric



Frédéric Bussières - T. 418 643-2158, poste **298**
Responsable des droits d'auteur
Direction des collections

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 3 mars 2025 13:42
À : Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>
Cc : Bussières, Frédéric <Frederick.Bussieres@mcq.org>
Objet : TR: Images du MCQ

Allo Nadine,
PTI, Merci à Frédéric pour son aide sur ce dossier.

Genevieve



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 3 mars 2025 13:39
À : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>

Cc : Bussières, Frédéric <Frederick.Bussieres@mcq.org>; Mourad Boussetta <Mourad.Boussetta@hst.ulaval.ca>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; HST Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines <umrcp@hst.ulaval.ca>

Objet : RE: Images du MCQ

Bonjour Madame Mathieu-Bédard,

Merci de votre compréhension. Au plaisir de voir bientôt votre beau projet sur la plateforme en ligne.

Très cordialement,

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>

Envoyé : 3 mars 2025 09:59

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Bussières, Frédéric <Frederick.Bussieres@mcq.org>; Mourad Boussetta <Mourad.Boussetta@hst.ulaval.ca>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; HST Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines <umrcp@hst.ulaval.ca>

Objet : Re: Images du MCQ

Bonjour madame de Muys,

Je vous remercie pour votre courriel et ne vous en faites pas pour le délai !

Nous prenons bonne note de votre réponse et vous remercions pour ces démarches.

Je vous remercie également pour vos souhaits concernant la plateforme ; elle prend forme et sera bientôt en ligne.

Bien cordialement,

Myriam

Myriam Mathieu-Bédard, M.A.

Coordonnatrice scientifique

Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines

Lettres et sciences humaines - Département des sciences historiques

Université Laval

T (418) 656-2131, poste 413326

[Clavardons sur Microsoft Teams](#)

Veillez noter que je suis absente les vendredis après-midi.

[Avis relatif à la confidentialité](#)

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Date : vendredi, 28 février 2025 à 13:32
À : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>
Cc : Bussièrès, Frédérick <Frederick.Bussieres@mcq.org>
Objet : RE: Images du MCQ

Bonjour Madame Mathieu-Bédard,

Après la consultation de plusieurs personnes dans nos différentes équipes du musée, ainsi que mon collègue aux droits d'auteur, M. Bussièrès en cc à mon courriel, je peux vous revenir avec une réponse à votre question. Je sais que les délais ont été longs et je vous prie de m'en excuser.

Ainsi, j'ai pu consulter mon collègue aux droits d'auteur sur l'utilisation de certains dessins tirés de l'expérience immersive Cartier-Roberval, présentée dans notre nouvelle exposition permanente *Le Québec, autrement dit*.

Nous sommes à regret de devoir décliner votre demande et pour cause : bien que nous soyons le propriétaire des contenus multimédias et numériques de cette expérience immersive, nous n'en détenons pas les droits d'auteur. L'ayant droit nous a octroyé une licence exclusive et non transférable pour leur utilisation et leur diffusion à des fins d'expositions uniquement. Pour d'autres utilisations, de surcroît, par une tierce partie, une entente doit être effectuée avec l'ayant droit et le Musée de la civilisation.

Compte tenu du fait que l'exposition *Le Québec, autrement dit* est nouvellement ouverte, et que l'expérience immersive est un attrait muséologique de la zone Cartier-Roberval, nous désirons conserver l'exclusivité des contenus de cette présentation – du moins pour le moment.

Merci de votre compréhension et de votre intérêt envers nos productions.

Tout le meilleur pour votre plateforme numérique,

Très cordialement,

Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>

Envoyé : 18 février 2025 14:53

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Mourad Boussetta <Mourad.Boussetta@hst.ulaval.ca>; HST Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines <umrcp@hst.ulaval.ca>

Objet : Re: Images du MCQ

Bonjour Geneviève,

J'espère que vous allez bien. Je me permets de vous relancer concernant ce dossier. Nous aurions besoin d'une réponse dans les plus brefs délais, s'il vous plaît.

Un grand merci et bon après-midi,
Myriam

Myriam Mathieu-Bédard, M.A.

Coordonnatrice scientifique

Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines

Lettres et sciences humaines - Département des sciences historiques

Université Laval

T (418) 656-2131, poste 413326

[Clavardons sur Microsoft Teams](#)

Veuillez noter que je suis absente les vendredis après-midi.

[Avis relatif à la confidentialité](#)

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Date : mercredi, 22 janvier 2025 à 11:42

À : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>

Cc : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>, Mourad Boussetta <Mourad.Boussetta@hst.ulaval.ca>, HST Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines <umrcp@hst.ulaval.ca>

Objet : RE: Images du MCQ

Bonjour Myriam et bon début d'année également.

C'est bien parfait. J'ai relancé mon collègue aux droits au Musée pour répondre à votre question. Nous vous revenons sous peu.

Merci et à bientôt,
Geneviève de Muys

De : Myriam Mathieu-Bédard <Myriam.Mathieu-Bedard@hst.ulaval.ca>

Envoyé : 21 janvier 2025 11:26

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Mourad Boussetta <Mourad.Boussetta@hst.ulaval.ca>; HST Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines <umrcp@hst.ulaval.ca>

Objet : Re: Images du MCQ

Bonjour Geneviève,

Bon début d'année! Après discussion avec Nicolas, je pense que des échanges directs pourraient être plus productifs afin de faire avancer ce dossier. Comme il le mentionnait dans des messages précédents, les images seraient utilisées sur la plateforme numérique. Elles serviraient à illustrer des profils de colons qui se sont installés à Cap-Rouge. Aviez-vous pu discuter avec votre collègue? Et de quelles informations supplémentaires auriez-vous besoin, s'il vous plaît?

Nous sommes bien entendus disposés à discuter avec votre collègue aux droits pour établir une entente.

Un grand merci et bonne journée,
Myriam

Myriam Mathieu-Bédard, M.A.

Coordonnatrice scientifique

Unité mixte de recherche Capitales et patrimoines

Lettres et sciences humaines - Département des sciences historiques

Université Laval

T (418) 656-2131, poste 413326

[Clavardons sur Microsoft Teams](#)

Veillez noter que je suis absente les vendredis après-midi.

[Avis relatif à la confidentialité](#)

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 18 décembre 2024 17:02
À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>
Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

On leur reviendra en janvier car on doit valider un aspect pour les droits auprès de notre collègue qui en est responsable au MCQ et il est parti en vacances.

L'illustratrice qui a fait les dessins blancs dans le film, elle pourrait fournir ses dessins, mais comme nous sommes propriétaires des droits, il y a une entente à établir via Frédérick Bussières (mon collègue aux droits). Michel Rouleau a aussi dessiné des personnages pour la Mission du Roy. Même chose, nous avons les droits à valider par une entente avec Frédérick Bussières.

De leur côté, est-ce que les gens de l'UMR peuvent nous donner des détails sur leur trousse pédagogique et l'utilisation des images ? Les illustrations dans l'exposition ont été commandées en ayant en tête un style et une identité graphique propre à l'exposition. On souhaiterait avoir des détails sur leur utilisation pour la trousse. Merci par avance de leur retour.

Je te reviens sur ces points en début janvier.

Si on ne se reparle pas d'ici-là, je te souhaite de belles Fêtes. De mon côté, je pars vendredi soir et je serai de retour le 8 janvier prochain.

Au plaisir de te parler au retour!

Geneviève

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>
Envoyé : 18 décembre 2024 09:23
À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

L'UMR me dit être toujours intéressée par les images. Peux-tu me dire s'il y a des possibilités d'utilisation de votre côté.

Merci et bonne journée!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 5 décembre 2024 10:34

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Cc : Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Allo Nicolas,

Merci de tes précisions à propos de l'utilisation des images.

On se voit demain 13h30. Nadine Davignon va m'accompagner pour certaines questions de médiation de son côté.

À demain!
Geneviève

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 5 décembre 2024 10:32

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

Concernant les dessins, il s'agit de les intégrer à la plateforme numérique que l'UMR est à finaliser d'ici le printemps. Elle est construite en 2 sections: l'une va rassembler toutes les recherches réalisées sur le site Cartier-Roberval depuis 2005 (environ 150-200 rapports et autres livrables) et l'autre présenter des infos qui permettent de comprendre la colonie (histoire, objets, individus, trousse pédagogique). On prévoit garder la plateforme en ligne au moins pour les 5 prochaines années mais il se peut bien que sa vie soit prolongée par la suite.

Après vérification, les dessins serviraient probablement plus pour illustrer la section «Individus» de la plateforme que la trousse pédagogique.

Si tu as d'autres questions, n'hésite pas!

À demain,

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au

destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 3 décembre 2024 15:16

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

Je suis disponible vendredi 13h30. On peut effectivement se rejoindre au 16, rue de la Barricade.
Hâte de te voir!

Pour ce qui est des droits sur les dessins, laisse-moi vérifier l'information à cet effet. Est-ce qu'il serait possible d'avoir plus de détails sur le type d'utilisation, de quelle manière les images seraient utilisées pour la trousse pédagogique?

Enfin, je te fais suivre une photo du panneau de crédits où on voit la présence de iScan.

Bon pm à toi et à vendredi !

Geneviève

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 3 décembre 2024 13:18

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

Je pourrais être là pour 13h30, le tournage est à 14h30. Est-ce que je me présente au 16 de la Barricade ?

J'aurais aussi une autre question relative aux productions que l'UMR est à compléter pour nous. Dans la trousse pédagogique, on aborde la question des habitants de la colonie. Comme c'est une réalité difficile à illustrer, on s'est demandé si vous aviez les droits sur les dessins développés pour le film numérique et, si oui, si vous étiez à l'aise qu'ils soient réutilisés. Si jamais vous n'aviez pas les droits, l'UMR pourrait contacter directement la firme qui les a développés.

Merci encore et à vendredi,

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au

destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 3 décembre 2024 09:22

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

[REDACTED]

De mon côté, ça va bien au Musée. Je suis sur un projet très différent actuellement : un accueil d'une exposition internationale portant sur le Titanic. C'est pour juin 2025. C'est mon premier projet du genre au MCQ et j'aime bien ce nouveau défi.

Je serais tout à fait disponible pour qu'on se parle en début de pm vendredi. Dis-moi à quelle heure tu penses arriver et on pourra se garder du temps avant le tournage.

Donc on se reparle de :

1. Les analyses de fragments de la Petite Hermine
2. Je vérifie d'ici-là pour le crédit de iScan et je te reviens vite
3. Je te fais suivre les textes finaux des vignettes aujourd'hui pour les artefacts.

A vendredi et oui, bien contente moi aussi de retravailler avec toi!

Bonne journée,

Geneviève


De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 2 décembre 2024 16:23

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

 J'espère que toi aussi.

Cette semaine, je vais au Musée vendredi PM avec mes collègues des comm (Audrey est au courant chez vous). Si tu es dispo, on peut se voir début PM, le tournage (de l'activité La mission du Roy) est prévu à 14h30. Si non, on trouvera un autre moment.

D'ici à ce qu'on se voit, je te sou mets quelques éléments/questions:

1. Analyses de fragments de la Petite Hermine: Coline m'en avait glissé un mot et j'en ai discuté avec mon directeur (qui est absent pour quelques semaines). Je te ferai un topo lors de notre rencontre;
2. Crédits des scans 3D: À l'UMR (U. Laval), on me demande si la mention de la firme iScan a été ajoutée. Et si oui, où elle se trouve;
3. Identification de certains artefacts: À l'UMR, on a remarqué que certains artefacts sont interprétés d'une façon différente dans l'expo et dans les productions en cours de leur côté (une trousse numérique pour les élèves de 3e secondaire et une plateforme numérique qui va rassembler tous les résultats de recherche sur le site Cartier-Roberval), et vice versa. Pourrais-tu me fournir les textes finaux des vignettes? On pourra ainsi cibler les différences et en discuter au besoin pour tenter d'harmoniser le tout le plus possible.

Content d'avoir la chance de retravailler avec toi!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 27 novembre 2024 11:38

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

Voilà un bon moment qu'on s'est parlé! J'espère que tu vas bien!

Je t'écris, car tu es probablement au courant : Coline a eu un mandat temporaire à titre de cheffe des expositions pour le développement du nouveau Musée de l'histoire du Québec.

Elle est donc pas mal occupée et je ferai ses suivis pour de tout ce qui concerne l'exposition Cartier-Roberval au Musée.

Je me replonge dans ce super projet. Je fais donc le tour de tout le monde et je voudrais voir avec toi s'il y a des suivis que je peux prendre en charge ou que nous pouvons discuter ensemble.

Valérie Laforge m'a parlé de laboratoire d'analyse concernant la Petite Hermine. Peut-être que tu as des nouvelles de ton côté ?

Aurais-tu des disponibilités prochainement pour qu'on fasse le point ensemble ?

Je te remercie par avance et surtout, au plaisir de retravailler avec toi!

Geneviève

De : [Desmeules, Anne-Sophie](#)
À : [Laforge, Valérie](#); [Niess, Coline](#); [de Muys, Geneviève](#); [Bédard Daneau, Frédérique](#)
Cc : [St-Amand2, Luc](#)
Objet : RE: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine
Date : 12 février 2025 09:46:35
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)
[image009.jpg](#)
[logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Ok je lui réponds cela à l'instant. Merci du retour rapide!



Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste **208**

Relationniste de presse

Direction de la mise en marché et du mécénat

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Envoyé : 12 février 2025 09:45

À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>; de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>; Bédard Daneau, Frédérique <Frederique.BedardDaneau@mcq.org>

Cc : St-Amand2, Luc <Luc.St-Amand2@mcq.org>

Objet : RE: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Anne-Sophie,

Nous n'avons pas encore reçu les rapports de ces deux chercheuses.

Bonne journée,

Valérie



Valérie Laforge, Ph.D. - T. 418 643-2158, poste **507**

Conservatrice

Direction des collections

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Envoyé : 12 février 2025 09:43

À : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>; de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>; Bédard Daneau, Frédérique <Frederique.BedardDaneau@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Cc : St-Amand2, Luc <Luc.St-Amand2@mcq.org>

Objet : TR: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,
Merci de me dire quelles infos je peux transmettre.

Bonne journée,
AS



Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste **208**

Relationniste de presse

Direction de la mise en marché et du mécénat

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]

Envoyé : 12 février 2025 08:12

À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aurais besoin de cette information d'ici midi idéalement.

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]

Date : mercredi, 12 février 2025 à 07:54

À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je fais un suivi concernant la Petite Hermine. J'aimerais savoir si les rapports suivants ont été remis au MCQ:

- 1- L'analyse dendrochronologiques menée par Catherine Laviat du C2RFM.
- 2) L'analyse au carbone 14 réalisée à l'Université de Sherbrooke par Adelphine Bonneau.

Si non, savez-vous quand ils doivent être livrés?

Merci à l'avance,

[REDACTED]

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Date : jeudi, 30 janvier 2025 à 07:26

À : [REDACTED]

Objet : Re: Question pour Le Devoir - Petite Hermine

Bonjour M. [REDACTED],

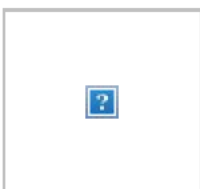
En réponse à votre question:

Le premier rapport auquel vous faites référence ne porte pas sur la datation, mais plus spécifiquement sur la séquence des débats entourant les vestiges et la faisabilité de datation. Il n'est pas possible à ce stade-ci de le partager, dans le contexte où les analyses d'experts se poursuivent. La deuxième expertise s'inscrit en continuité de celui-ci et est toujours en cours. Plusieurs intervenants sont impliqués, notamment la Commission de la capitale nationale du Québec. Il nous fera plaisir de vous tenir informé des suites au moment où les travaux et analyses seront complétés.

Bonne journée,

Téléchargez [Outlook pour iOS](#)

Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste 208
Relationniste de presse



Direction de la mise en marché et du mécénat
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.
[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : Thursday, January 16, 2025 5:36:50 PM
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je ne crois pas avoir reçu de réponse à ma question du 19 décembre dernier sur la Petite Hermine (voir plus bas).

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : jeudi, 19 décembre 2024 à 13:07
À : anne-sophie.desmeules@mcq.org <anne-sophie.desmeules@mcq.org>
Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je vous écris concernant la datation des fragments de la Petite Hermine de Jacques Cartier. J'aimerais savoir si la deuxième expertise a été réalisée et s'il serait possible d'obtenir le premier rapport qui est déjà

sorti (voir plus bas pour plus de détails).

Merci à l'avance,

[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Date : lundi, 26 février 2024 à 17:29

À : [REDACTED]

Objet : RE: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Vous pouvez compter sur moi et si je peux vous transmettre la liste exacte des pièces, je le ferai également.

Au plaisir de vous rencontrer le 29 mai prochain.

Bonne soirée !



Agnès Dufour - T. 418 643-2158, poste **433**
Relationniste de presse
Direction de la mise en marché et du mécénat
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Unique_genre_413x106pix.jpg



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.
[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED] >

Envoyé : 26 février 2024 16:28

À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Re-bonjour,

Si possible, j'aimerais être informé des résultats de l'analyse en cours lorsqu'ils seront disponibles d'ici le début du mois de mai.

Bonne fin de journée,

[REDACTED]

De : [REDACTED]

Date : lundi, 26 février 2024 à 16:24

À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Dufour,

Merci pour les précisions. J'ai mis la visite de presse de la fin mai à mon agenda.

Au plaisir,

[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Date : lundi, 26 février 2024 à 12:14

À : [REDACTED]

Objet : Réponses - Question pour Le Devoir - Petite Hermine

Re-bonjour M. [REDACTED] voici, en rouge, les réponses à vos questions. J'espère que cela vous conviendra.

Je vous signale que la visite de presse de l'exposition *Le Québec, autrement dit* aura lieu le mercredi 29 mai, à 10 h 30. Vous êtes le bienvenu.

Au plaisir,

De : [REDACTED]

Envoyé : 26 février 2024 07:01

À : Dufour, Agnès <Agnes.Dufour@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aimerais avoir des précisions sur l'arrivée prochaine des artéfacts de la Petite Hermine de Jacques Cartier qui seront prêtés par le Musée d'Histoire de Saint-Malo:

1) À quel moment ces artéfacts doivent-ils arriver à Québec? **Un convoi est prévu à la mi-avril en présence du conservateur breton du Musée d'histoire de St-Malo.**

2) Quel est le rôle du Musée de la Civilisation dans l'étude qui a été réalisée en novembre dernier pour confirmer leur datation? Ces résultats seront-ils bientôt disponibles? **Dans un contexte de projet de recherche scientifique, le Musée collabore avec plusieurs experts, historiens et archéologues, dont l'historien Bernard Allaire. Ce dernier a porté à l'attention du Musée, l'intérêt historique et scientifique de présumés vestiges de la Petite Hermine, au Musée d'histoire de St-Malo. Comme ces objets épousaient bien le thème de la rencontre, qui est le fil conducteur de l'exposition et qu'ils peuvent très bien cadrer avec le segment mettant en valeur les fouilles archéologiques du site Cartier-Roberval (développé en collaboration avec la Commission de la capitale nationale du Québec (CCNQ)), le Musée a investigué. Nous sommes toujours en attente des résultats qui devraient être livrés d'ici le début du mois de mai.**

3) Dans l'état actuel des connaissances, le Musée de la Civilisation considère-t-il ces artéfacts comme appartenant à l'un des navires de Cartier? **Malgré la non-disponibilité des résultats pour le moment, le Musée de la civilisation tient à mettre en valeur les présumés vestiges de la Petite Hermine dans son exposition permanente car il s'intéresse beaucoup à la démarche scientifique derrière le travail des archéologues et des spécialistes de la restauration ainsi que des différentes disciplines historiques et scientifiques. Leurs travaux de recherches contribuent grandement au développement des connaissances. On le sait, l'histoire est en perpétuelle mouvance, elle se transforme, elle suscite les échanges.**

4) Serait-il possible d'obtenir la liste des 10 artéfacts que vous avez commandés à la ville de Saint-Malo? **Malheureusement, il est trop tôt pour que cette liste soit diffusée.**

J'aurais besoin d'une réponse d'ici 13h en raison de notre heure de tombée devancée.

Merci à l'avance,

[REDACTED]

[REDACTED]

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

De : [redacted]
À : [Desmeules, Anne-Sophie](mailto:Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org)
Objet : Re: Question pour [redacted] - Petite Hermine
Date : 12 février 2025 11:46:16
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image008.jpg](#)
[lutte_413x106pix_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

Bonjour,

Est-ce que vous avez des nouvelles? Je veux seulement savoir si vous avez reçu les rapports en question. Notre heure de tombée est très tôt.

Merci pour votre collaboration,

[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Date : mercredi, 12 février 2025 à 09:43
À : [redacted]
Objet : RE: Question pour [redacted] - Petite Hermine

Bonjour,

C'est bien reçu. La demande est en cours, je vous reviens dès que j'obtiens les informations.

AS



Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste **208**

Relationniste de presse

Direction de la mise en marché et du mécénat

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.
[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : 12 février 2025 08:12
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aurais besoin de cette information d'ici midi idéalement.

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : mercredi, 12 février 2025 à 07:54
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je fais un suivi concernant la Petite Hermine. J'aimerais savoir si les rapports suivants ont été remis au MCQ:

- 1- L'analyse dendrochronologiques menée par Catherine Laviat du C2RFM.
- 2) L'analyse au carbone 14 réalisée à l'Université de Sherbrooke par Adeline Bonneau.

Si non, savez-vous quand ils doivent être livrés?

Merci à l'avance,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Date : jeudi, 30 janvier 2025 à 07:26

À : [REDACTED]

Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour M. [REDACTED],

En réponse à votre question:

Le premier rapport auquel vous faites référence ne porte pas sur la datation, mais plus spécifiquement sur la séquence des débats entourant les vestiges et la faisabilité de datation. Il n'est pas possible à ce stade-ci de le partager, dans le contexte où les analyses d'experts se poursuivent. La deuxième expertise s'inscrit en continuité de celui-ci et est toujours en cours. Plusieurs intervenants sont impliqués, notamment la Commission de la capitale nationale du Québec. Il nous fera plaisir de vous tenir informé des suites au moment où les travaux et analyses seront complétés.

Bonne journée,

Téléchargez [Outlook pour iOS](#)

De : [REDACTED]

Envoyé : Thursday, January 16, 2025 5:36:50 PM

À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je ne crois pas avoir reçu de réponse à ma question du 19 décembre dernier sur la Petite Hermine (voir plus bas).

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]

Date : jeudi, 19 décembre 2024 à 13:07

À : anne-sophie.desmeules@mcq.org <anne-sophie.desmeules@mcq.org>

Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je vous écris concernant la datation des fragments de la Petite Hermine de Jacques Cartier. J'aimerais savoir si la deuxième expertise a été réalisée et s'il serait possible d'obtenir le premier rapport qui est déjà sorti (voir plus bas pour plus de détails).

Merci à l'avance,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Date : lundi, 26 février 2024 à 17:29

À : [REDACTED]

Objet : RE: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Vous pouvez compter sur moi et si je peux vous transmettre la liste exacte des pièces, je le ferai également.

Au plaisir de vous rencontrer le 29 mai prochain.

Bonne soirée !



Agnès Dufour - T. 418 643-2158, poste433
Relationniste de presse
Direction de la mise en marché et du mécénat
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Unique_genre_413x106pix.jpg

Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.
[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : 26 février 2024 16:28
À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>
Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Re-bonjour,

Si possible, j'aimerais être informé des résultats de l'analyse en cours lorsqu'ils seront disponibles d'ici le début du mois de mai.

Bonne fin de journée,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : lundi, 26 février 2024 à 16:24
À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>
Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Dufour,

Merci pour les précisions. J'ai mis la visite de presse de la fin mai à mon agenda.

Au plaisir,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Date : lundi, 26 février 2024 à 12:14

À : [REDACTED]

Objet : Réponses - Question pour Le Devoir - Petite Hermine

Re-bonjour M. [REDACTED], voici, en rouge, les réponses à vos questions. J'espère que cela vous conviendra.

Je vous signale que la visite de presse de l'exposition *Le Québec, autrement dit* aura lieu le mercredi 29 mai, à 10 h 30. Vous êtes le bienvenu.

Au plaisir,

De : [REDACTED]

Envoyé : 26 février 2024 07:01

À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aimerais avoir des précisions sur l'arrivée prochaine des artefacts de la Petite Hermine de Jacques Cartier qui seront prêtés par le Musée d'Histoire de Saint-Malo:

- 1) À quel moment ces artefacts doivent-ils arriver à Québec? **Un convoi est prévu à la mi-avril en présence du conservateur breton du Musée d'histoire de St-Malo.**
- 2) Quel est le rôle du Musée de la Civilisation dans l'étude qui a été réalisée en novembre dernier pour confirmer leur datation? Ces résultats seront-ils bientôt disponibles? **Dans un contexte de projet de recherche scientifique, le Musée collabore avec plusieurs experts, historiens et archéologues, dont l'historien Bernard Allaire. Ce dernier a porté à l'attention du Musée, l'intérêt historique et scientifique de présumés vestiges de la Petite Hermine, au Musée d'histoire de St-Malo. Comme ces objets épousaient bien le thème de la rencontre, qui est le fil conducteur de l'exposition et qu'ils peuvent très bien cadrer avec le segment mettant en valeur les fouilles archéologiques du site Cartier-Roberval (développé en collaboration avec la Commission de la capitale nationale du Québec (CCNQ)), le Musée a investigué. Nous sommes toujours en attente des résultats qui devraient être livrés d'ici le début du mois de mai.**
- 3) Dans l'état actuel des connaissances, le Musée de la Civilisation considère-t-il ces artefacts comme appartenant à l'un des navires de Cartier? **Malgré la non-disponibilité des résultats pour le moment, le Musée de la civilisation tient à mettre en valeur les présumés vestiges de la Petite Hermine dans**

son exposition permanente car il s'intéresse beaucoup à la démarche scientifique derrière le travail des archéologues et des spécialistes de la restauration ainsi que des différentes disciplines historiques et scientifiques. Leurs travaux de recherches contribuent grandement au développement des connaissances. On le sait, l'histoire est en perpétuelle mouvance, elle se transforme, elle suscite les échanges.

4) Serait-il possible d'obtenir la liste des 10 artéfacts que vous avez commandés à la ville de Saint-Malo? *Malheureusement, il est trop tôt pour que cette liste soit diffusée.*

J'aurais besoin d'une réponse d'ici 13h en raison de notre heure de tombée devancée.

Merci à l'avance,

[REDACTED]

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Niess, Coline](#); [Bédard Daneau, Frédérique](#); [Laforge, Valérie](#)
Cc : [St-Amand2, Luc](#)
Objet : RE: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine
Date : 12 février 2025 09:46:41
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)
[image009.jpg](#)
[logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Bonjour Anne-Sophie,

J'écris à la suite de M. [REDACTED] en bleu.

Bonne journée,
Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Envoyé : 12 février 2025 09:43
À : [Niess, Coline](#) <Coline.Niess@mcq.org>; [de Muys, Geneviève](#) <Genevieve.deMuys@mcq.org>;
[Bédard Daneau, Frédérique](#) <Frederique.BedardDaneau@mcq.org>; [Laforge, Valérie](#)
<Valerie.Laforge@mcq.org>
Cc : [St-Amand2, Luc](#) <Luc.St-Amand2@mcq.org>
Objet : TR: Question pour [REDACTED] Petite Hermine

Bonjour,
Merci de me dire quelles infos je peux transmettre.

Bonne journée,
AS



Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste **208**
Relationniste de presse
Direction de la mise en marché et du mécénat

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : 12 février 2025 08:12
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aurais besoin de cette information d'ici midi idéalement.

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : mercredi, 12 février 2025 à 07:54
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je fais un suivi concernant la Petite Hermine. J'aimerais savoir si les rapports suivants ont été remis au MCQ:

- 1- L'analyse dendrochronologiques menée par Catherine Laviat du C2RFM. [Nous n'avons pas ces analyses, toujours en attente et a été relancée il y a qqe semaines par la CCNQ.](#)
- 2) L'analyse au carbone 14 réalisée à l'Université de Sherbrooke par Adeline Bonneau. [Nous n'avons pas reçu son rapport. Nous l'avons relancée aussi il y a qqe semaines.](#)

Si non, savez-vous quand ils doivent être livrés? [En attente de réponse de ces partenaires malgré nos relances.](#)

Merci à l'avance,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Date : jeudi, 30 janvier 2025 à 07:26

À : [REDACTED]

Objet : Re: Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour M. [REDACTED],

En réponse à votre question:

Le premier rapport auquel vous faites référence ne porte pas sur la datation, mais plus spécifiquement sur la séquence des débats entourant les vestiges et la faisabilité de datation. Il n'est pas possible à ce stade-ci de le partager, dans le contexte où les analyses d'experts se poursuivent. La deuxième expertise s'inscrit en continuité de celui-ci et est toujours en cours. Plusieurs intervenants sont impliqués, notamment la Commission de la capitale nationale du Québec. Il nous fera plaisir de vous tenir informé des suites au moment où les travaux et analyses seront complétés.

Bonne journée,

Téléchargez [Outlook pour iOS](#)



Anne-Sophie Desmeules - T. 418 643-2158, poste **208**
Relationniste de presse
Direction de la mise en marché et du mécénat
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : Thursday, January 16, 2025 5:36:50 PM
À : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>
Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je ne crois pas avoir reçu de réponse à ma question du 19 décembre dernier sur la Petite Hermine (voir plus bas).

Merci,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : jeudi, 19 décembre 2024 à 13:07
À : anne-sophie.desmeules@mcq.org <anne-sophie.desmeules@mcq.org>
Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Desmeules,

Je vous écris concernant la datation des fragments de la Petite Hermine de Jacques Cartier. J'aimerais savoir si la deuxième expertise a été réalisée et s'il serait possible d'obtenir le premier rapport qui est déjà sorti (voir plus bas pour plus de détails).

Merci à l'avance,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnes.Dufour@mcq.org>
Date : lundi, 26 février 2024 à 17:29
À : [REDACTED]
Objet : RE: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Vous pouvez compter sur moi et si je peux vous transmettre la liste exacte des pièces, je le ferai également.

Au plaisir de vous rencontrer le 29 mai prochain.

Bonne soirée !

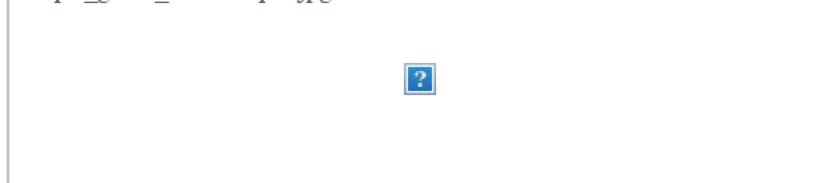


Agnès Dufour - T. 418 643-2158, poste 433
Relationniste de presse
Direction de la mise en marché et du mécénat
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Unique_genre_413x106pix.jpg



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [REDACTED]
Envoyé : 26 février 2024 16:28
À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>
Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Re-bonjour,

Si possible, j'aimerais être informé des résultats de l'analyse en cours lorsqu'ils seront disponibles d'ici le début du mois de mai.

Bonne fin de journée,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : [REDACTED]
Date : lundi, 26 février 2024 à 16:24
À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>
Objet : Re: Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour Mme Dufour,

Merci pour les précisions. J'ai mis la visite de presse de la fin mai à mon agenda.

Au plaisir,

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]

De : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>

Date : lundi, 26 février 2024 à 12:14

À : [REDACTED]

Objet : Réponses - Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Re-bonjour M. [REDACTED] voici, en rouge, les réponses à vos questions. J'espère que cela vous conviendra.

Je vous signale que la visite de presse de l'exposition *Le Québec, autrement dit* aura lieu le mercredi 29 mai, à 10 h 30. Vous êtes le bienvenu.

Au plaisir,

De : [REDACTED]

Envoyé : 26 février 2024 07:01

À : Dufour, Agnès <Agnès.Dufour@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>

Objet : Question pour [REDACTED] - Petite Hermine

Bonjour,

J'aimerais avoir des précisions sur l'arrivée prochaine des artefacts de la Petite Hermine de Jacques Cartier qui seront prêtés par le Musée d'Histoire de Saint-Malo:

1) À quel moment ces artefacts doivent-ils arriver à Québec? **Un convoi est prévu à la mi-avril en présence du conservateur breton du Musée d'histoire de St-Malo.**

2) Quel est le rôle du Musée de la Civilisation dans l'étude qui a été réalisée en novembre dernier pour confirmer leur datation? Ces résultats seront-ils bientôt disponibles? **Dans un contexte de**

projet de recherche scientifique, le Musée collabore avec plusieurs experts, historiens et archéologues, dont l'historien Bernard Allaire. Ce dernier a porté à l'attention du Musée, l'intérêt historique et scientifique de présumés vestiges de la Petite Hermine, au Musée d'histoire de St-Malo. Comme ces objets épousaient bien le thème de la rencontre, qui est le fil conducteur de l'exposition et qu'ils peuvent très bien cadrer avec le segment mettant en valeur les fouilles archéologiques du site Cartier-Roberval (développé en collaboration avec la Commission de la capitale nationale du Québec (CCNQ)), le Musée a investigué. Nous sommes toujours en attente des résultats qui devraient être livrés d'ici le début du mois de mai.

3) Dans l'état actuel des connaissances, le Musée de la Civilisation considère-t-il ces artefacts comme appartenant à l'un des navires de Cartier? Malgré la non-disponibilité des résultats pour le moment, le Musée de la civilisation tient à mettre en valeur les présumés vestiges de la Petite Hermine dans son exposition permanente car il s'intéresse beaucoup à la démarche scientifique derrière le travail des archéologues et des spécialistes de la restauration ainsi que des différentes disciplines historiques et scientifiques. Leurs travaux de recherches contribuent grandement au développement des connaissances. On le sait, l'histoire est en perpétuelle mouvance, elle se transforme, elle suscite les échanges.

4) Serait-il possible d'obtenir la liste des 10 artefacts que vous avez commandés à la ville de Saint-Malo? Malheureusement, il est trop tôt pour que cette liste soit diffusée.

J'aurais besoin d'une réponse d'ici 13h en raison de notre heure de tombée devancée.

Merci à l'avance,

[Redacted signature block]

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to report this email as spam.

This email has been scanned for spam and viruses by Proofpoint Essentials. Click [here](#) to

report this email as spam.

De : [Bernard Allaire](#)
À : [Niess, Coline](#)
Cc : [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Laforge, Valérie](#); [de Muys, Geneviève](#)
Objet : RE: rapport 2023_vestiges présumés de la PH
Date : 9 février 2025 11:40:28
Pièces jointes : [logo-mcq-large_7e9891d7-5b69-43cd-99b8-f9a27192b374.png](#)
[Facebook-2_b1eaa4b8-c236-40e0-a333-e5fe2001d749.png](#)
[Instagram-2_23e9b454-569c-4252-a56f-2ca56acf0514.png](#)
[Twitter-2_665dea38-e9fd-418c-98f3-8ce7abe392ca.png](#)
[you_tube-2_294f55a6-c076-4fb1-9c78-5ab48c6f01fb.png](#)
[LinkedIn-2_68209c09-9f55-433c-86a0-174f88fedb3c.png](#)
[lutte_413x106pix_9136d6ac-6a75-4f8d-922b-bc5e3b123ecc.png](#)

Cordialement

Bernard Allaire

De : Bernard Allaire [REDACTED]
Envoyé : dimanche 9 février 2025 17:39
À : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>
Cc : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Objet : RE: rapport 2023_vestiges présumés de la PH

Bonjour toutes,
J'ai reçu un courriel de M. [REDACTED] et je m'empresse de vous soumettre une copie des réponses données à ses questions en pièce attachées.
J'aimerais savoir si vous désirez que l'on se rencontre lors de mon passage au Québec à la fin du mois ?

De : Bernard Allaire [REDACTED]
Envoyé : mercredi 5 février 2025 23:51
À : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>
Cc : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Objet : RE: rapport 2023_vestiges présumés de la PH

Bonjour à toutes,
Oui, il est évident que ce rapport ne doit pas finir ses jours sur les tablettes, mais il représente toutefois beaucoup de travail de recherche que le MCQ a financé. Mis à part le contact pour l'article publié pour l'exposition, [REDACTED] ne m'a pas recontacté.
Je recommande qu'il ne l'utilise que pour rédiger des articles pour le grand public et que nous nous réservions le droit de publier des articles dans des revues scientifiques dans les années à venir. Je ne doute pas que le sujet des vestiges suscitera des demandes de publication d'ici les célébrations du 500e anniversaire du voyage de 1534. Demandez lui également de ne pas le communiquer à une tierce personne. [REDACTED]

J'ai la possibilité de venir à Québec dans la 2e moitié de février. Si vous voulez, nous pouvons nous rencontrer pour faire le point au sujet des vestiges, des résultats de dendrochronologie et de carbone 14 qui restaient à produire ou pour discuter d'autres sujets qui intéressent le Musée.

Bien cordialement
Bernard Allaire

De : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>

Envoyé : mercredi 5 février 2025 22:29

À : Bernard Allaire [REDACTED]

Cc : Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : rapport 2023_vestiges présumés de la PH

Bonjour Bernard!

J'espère que ce message te trouve en grande forme.

L'exposition se porte très bien, je voulais simplement t'aviser que nous avons eu une demande d'accès à l'information concernant ton rapport de 2023.

Tu es peut-être déjà au courant puisqu'il s'agit journaliste [REDACTED] à qui tu avais déjà donné une entrevue avant l'ouverture de l'exposition.

Ce même journaliste a couvert avec beaucoup d'enthousiasme l'ouverture de la présentation des présumés vestiges de Saint-Malo.

Le présent courriel est donc pour t'aviser qui se pourrait que nous transmettions le rapport qui serait bien entendu protégé des informations personnelles comme des courriels de certaines personnes, pour le reste nous aimerions avoir ton son de cloche ou tout simplement savoir si tu as été contacté à nouveau directement sur cette requête?

Merci d'avance!

bien à toi,

Coline



Coline Niess, (elle) - T. 418 643-2158, poste **226**

Cheffe des expositions du MNHQ

Direction du développement et de l'innovation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [Adelphine Bonneau](#)
À : [de Muys, Geneviève](#)
Cc : [Nicolas Giroux](#); [Laforge, Valérie](#)
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation
Date : 19 février 2025 09:26:18
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)

Bonjour Madame De Muys,

Je vous remercie pour votre message et pour le lien pour la rencontre. [REDACTED]

[REDACTED]

Je pourrais expliquer plus en détails cet après-midi mais j'avais 5 échantillons qui ont été prélevés pour le 14C au même endroit que ceux prélevés pour la datation par dendrochronologie. Je devais évaluer leur potentiel de datation. Un seul serait potentiellement peu pollué pour tenter une datation mais je souhaiterais refaire les analyses sur cet échantillon pour confirmer ma première interprétation. Les analyses par FTIR ne coûtent pas grand-chose (5\$) mais une datation par le 14C coûte plusieurs centaines de dollars. Et cela passera dans le contrat de consultation que nous avons convenu.

Nous pourrions en discuter plus précisément lors de notre rencontre cet après-midi.

Bonne journée

Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je vous remercie pour votre réponse et [REDACTED]

[REDACTED]

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2^e prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,
Très cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 17 février 2025 13:42

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. [REDACTED]

[REDACTED]

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2^e vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation. Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée
Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Monday, February 17, 2025 9:31 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,
Geneviève de Muys

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 30 janvier 2025 09:39

À : adelphine.bonneau@usherbrooke.ca

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Objet : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,

Très cordialement,

Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Adelphine Bonneau](#)
Cc : [Nicolas Giroux](#); [Laforge, Valérie](#)
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation
Date : 20 février 2025 11:13:58
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)
[logo-mcq-large_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)
[Facebook-2_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)
[Instagram-2_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)
[Twitter-2_36b0cd2a-81b0-42d4-b344-aeb77e157169.png](#)
[you_tube-2_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)
[LinkedIn-2_1c1f3755-8aaf-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)
[lutte_413x106pix_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)

Bonjour Madame Bonneau,

Valérie Laforge a retrouvé les photos et la documentation de Mme Lavier et c'est bien 10 échantillons total.

Ok pour le rapport sommaire pour la relâche et l'analyse de l'échantillon comme discuté hier pour aller au bout de la démarche. Par la suite nous pourrons récupérer les échantillons comme vous le proposiez hier lors de votre prochain passage à Québec le 12 mars.

Excellente journée à vous,
Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adeline Bonneau <adeline.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 20 février 2025 08:45

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme de Muys,

Je me permets de faire le suivi concernant le « nombre » d'échantillons que j'ai en ma possession. Comme indiqué hier, j'ai bien 5 zones qui ont été échantillonnées à deux profondeurs différentes (surface et « profond », voir photo en pièce jointe). Donc cela fait 10 échantillons en tout. Voici la liste des zones/objets échantillonnés :

- 1843-1-21
- 1843-1-25
- 1843-1-27
- 1843-1-28
- 1843-1-31

Je vous envoie un « mini » rapport de deux à trois pages d'ici la fin de la semaine de relâche.

Bonne journée

Adeline

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Sent: Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM

To: Adeline Bonneau <adeline.bonneau@usherbrooke.ca>

Cc: Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,



Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2^e prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous

pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,
Très cordialement,
Geneviève de Muys

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 17 février 2025 13:42

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. [REDACTED]

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2^e vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation. Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée
Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Monday, February 17, 2025 9:31 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,
Geneviève de Muys

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 30 janvier 2025 09:39
À : adelphine.bonneau@usherbrooke.ca
Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Objet : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait

vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,
Très cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [Nicolas Giroux](#)
À : [de Muys, Geneviève](#)
Objet : Re: Suivi de la part du Musée de la civilisation
Date : 17 février 2025 14:49:41
Pièces jointes : [image001.gif](#)
[image010.png](#)
[image011.png](#)
[image012.png](#)
[image020.png](#)
[logo-mcq-large_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)
[Facebook-2_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)
[Instagram-2_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)
[Twitter-2_36b0cd2a-81b0-42d4-b344-aeb77e157169.png](#)
[you_tube-2_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)
[Linkedin-2_1c1f3755-8aaf-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)
[lutte_413x106pix_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)
[Outlook-http_www.gif](#)
[Outlook-Twitter.png](#)
[Outlook-Facebook.png](#)
[Outlook-Instagram.png](#)

Oui, bien sûr.

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076



Édifice Hector-Fabre

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 17 février 2025 14:48

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Allo Nicolas, haha... j'allais t'écrire là, je viens de lire la réponse de Mme Bonneau.

Je peux t'appeler maintenant?

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 17 février 2025 14:47

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : TR : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Geneviève,

Peux-tu me faire signe quand tu auras quelques minutes? Je pourrai essayer de clarifier un peu le dossier de la Petite Hermine avec toi!

Merci!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773



www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 17 février 2025 13:41

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. [REDACTED]

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2^e vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation. Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours

d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée
Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Monday, February 17, 2025 9:31 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,
Geneviève de Muys

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 30 janvier 2025 09:39
À : adelphine.bonneau@usherbrooke.ca
Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Objet : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,
Très cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Niess, Coline](#)
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation
Date : 17 février 2025 15:44:06
Pièces jointes : [image001.png](#)
[image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.png](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)
[logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Je viens de parler avec Nicolas.

En gros : Je vais répondre à Mme Bonneau pour voir combien de temps prendrait sa 2^e analyse vu qu'elle est une des expertes au Qc de C14 et peut-être compliqué de tout recommencer depuis le début.

A noter : Mme Bonneau doit rendre aussi des résultats de L'UMR d'ici 31 mars, c'est un autre dossier mais Nicolas me disait qu'il pourrait donner un délai pour les résultats UMR afin qu'on passe avant.

On a conclu que : 1- je demande les délais à Mme Bonneau pour nos analyses C-14 et si ça ne convient pas, 2-on fait revenir les échantillons. J'expliquais à Nicolas que c'était aussi pour faire un suivi administratif de notre commande. Je le mets en cc à ma réponse à Mme Bonneau.

Voilà pour le topo! Tu seras au courant si vous vous voyez mercredi.
Bon pm à toi,

Ge.



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>
Envoyé : 17 février 2025 14:48
À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Il paraît que Nicolas est au MCQ LQAD ce mercredi vers 11h30 je pensais le saluer si tu es sur place on va lui jaser des choses concrètes et d'une stratégie
OUI la CCNQ reprend le dossier mais on comprend que ds les faits ca transite encore via la Musée, on trouver une solution de gestion!
Dispo mercredi 11h30?



Coline Niess, (elle) - T. 418 643-2158, poste **226**
Cheffe des expositions du MNHQ
Direction du développement et de l'innovation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 17 février 2025 14:43

À : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>

Objet : TR: Suivi de la part du Musée de la civilisation

PTI. D'après ton expérience sur ce dossier, est-ce que ça vaut la peine qu'on lui demande de poursuivre les analyses ou on fait rapatrier?

G.



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 17 février 2025 13:42

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux
<nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre. [REDACTED]

Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C

mais je voulais faire une 2^e vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation. Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée
Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Monday, February 17, 2025 9:31 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation
MUSÉE DE LA CIVILISATION
16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 30 janvier 2025 09:39

À : adelphine.bonneau@usherbrooke.ca

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Objet : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,
Très cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [Laforge, Valérie](#)
À : [de Muys, Geneviève](#)
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation
Date : 20 février 2025 09:53:39
Pièces jointes : [image008.png](#)
[image009.png](#)
[image010.png](#)
[image011.png](#)
[image012.png](#)
[image013.png](#)
[image014.png](#)
[image015.png](#)
[logo-mcq-xsmall_d5028322-00ee-484b-91a8-c93e07c09344.png](#)

Bonjour Geneviève,

Oui, il y a 10 prélèvements au total, ce qui correspond avec les prélèvements faits et photographiés par Catherine Lavier et communiqués via le document PDF retrouvé hier.

Bonne journée,

Valérie



Valérie Laforge, Ph.D. - T. 418 643-2158, poste **507**
Conservatrice
Direction des collections

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 20 février 2025 09:01
À : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Objet : TR: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Allo Valérie,

Je suis dans un rush Titanic ce matin pour une présentation au GIEV. Peux-tu me dire si tu comptes toi aussi 10 échantillons et que ça correspond à ce que nous avons envoyé ? Je vais répondre à Mme Bonneau rapidement ce midi.

Merci!

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Envoyé : 20 février 2025 08:45
À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Cc : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme de Muys,

Je me permets de faire le suivi concernant le « nombre » d'échantillons que j'ai en ma possession. Comme indiqué hier, j'ai bien 5 zones qui ont été échantillonnées à deux profondeurs différentes (surface et « profond », voir photo en pièce jointe). Donc cela fait 10 échantillons en tout. Voici la liste des zones/objets échantillonnés :

- 1843-1-21
- 1843-1-25
- 1843-1-27
- 1843-1-28
- 1843-1-31

Je vous envoie un « mini » rapport de deux à trois pages d'ici la fin de la semaine de relâche.

Bonne journée
Adeline

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Tuesday, February 18, 2025 9:10 AM
To: Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

[REDACTED]

Je vous remercie également pour les informations transmises à Nicolas Giroux. Nicolas et moi avons pu discuter ensemble hier. En fait, de mon côté, je voulais surtout voir au suivi administratif de votre travail qui est lié au Musée de la civilisation.

Vous mentionnez qu'un 2^e prélèvement pourrait être bon pour une datation au 14C et que vous

pourriez faire une deuxième vérification. Avec l'installation de votre laboratoire, est-ce que vous pourriez me donner une idée approximative du temps qu'il vous serait nécessaire pour faire cette analyse?

Je suis disponible demain mercredi pour une rencontre avec vous. Je vous remercie de m'accorder du temps dans votre horaire. Je propose 14h et je vous ferai suivre une invitation Teams à la suite de ce courriel.

Au plaisir de discuter avec vous,
Très cordialement,
Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Adeline Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>

Envoyé : 17 février 2025 13:42

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme De Muys,

Je vous prie d'excuser mon retard à vous répondre.



Voici les nouvelles que j'ai envoyé à Nicolas Giroux début Janvier lorsqu'il m'a demandé où en était le projet. Je pensais qu'il reprenait ce dossier. Les informations ne se sont pas rendues chez toutes les personnes concernées.

J'ai pu passer tous les échantillons sous le FTIR et au microscope optique pour me rendre compte qu'il y a certainement eu un traitement par « vernis » ou autre (il faut que je pousse les interprétations des spectres FTIR, ce que je n'ai pas eu le temps de faire), qui a été appliqué et qui a pénétré dans le bois. Cela expliquerait les dates incohérentes obtenues lors des premiers prélèvements. Un des prélèvements pourrait être bon pour une datation par le 14C mais je voulais faire une 2^e vérification avant de crier victoire et de l'envoyer en datation. Je n'ai à ce jour envoyé ni de rapport, ni de facture car je n'ai pas eu le temps de traiter les données en profondeur.

Tel que je l'indiquais à M. Giroux, j'essaie de terminer le mandat de l'UMR-cp le plus rapidement possible et donc j'avais laissé le dossier de la Petite Hermine de côté.

Si vous souhaitez en discuter de vive-voix, je n'ai que peu de créneaux à vous proposer pour cette semaine, mon laboratoire de 14C vient d'être livré et mes instruments sont en cours d'installation cette semaine et la prochaine. Je serai disponible mercredi entre 14h et 16h et jeudi à 11h.

Bonne journée
Adelphine

From: de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Sent: Monday, February 17, 2025 9:31 AM
To: Adelphine Bonneau <adelphine.bonneau@usherbrooke.ca>
Cc: Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>
Subject: RE: Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Mme Bonneau,

Je me permets de vous relancer suivant mon courriel du 30 janvier dernier.

Nous aurions besoin d'un suivi concernant les échantillons de la Petite Hermine qui avaient été laissés à votre laboratoire pour analyse ainsi que pour fermer ce dossier de notre côté administratif.

Pouvons-nous convenir d'un bref rendez-vous Teams afin d'en discuter? J'ai plusieurs disponibilités au courant de cette semaine.

Bien cordialement,
Geneviève de Muys

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 30 janvier 2025 09:39

À : adelphine.bonneau@usherbrooke.ca

Cc : Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>

Objet : Suivi de la part du Musée de la civilisation

Bonjour Madame Bonneau,

Je m'appelle Geneviève de Muys et je suis chargée de projets d'exposition au Musée de la civilisation.

Je prends désormais le relai de ma collègue Coline Niess sur les dossiers concernant l'exposition permanente et plus particulièrement, sur le site Cartier-Roberval en collaboration avec la CCNQ.

Je vous écris pour faire le suivi de vos analyses sur les fragments présumés de la Petite Hermine. Je comprends qu'il ne vous a pas été possible de les étudier adéquatement notamment au carbone-14 en raison de contamination avec du vernis.

Je comprends également que la suite des analyses devra se poursuivre du côté du Laboratoire d'expertise en dendrochronologie de Madame Catherine Lavier (France).

Dans le suivi de ce dossier, je n'ai pas pu trouver votre rapport d'analyse ni de paiement à votre égard. Je voulais valider avec vous qu'un rapport avait déposé et auquel cas, qu'un paiement devrait vous être fait.

Également, je voudrais faire le suivi avec vous des échantillons que vous aviez en main pour l'analyse. En effet, nous souhaitons les rapatrier au Musée de la civilisation.

Je suis disponible pour discuter avec vous dans les prochains jours afin de faire tous les suivis adéquats.

Au plaisir de discuter,

Très cordialement,

Geneviève de Muys



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste**284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [Nicolas Giroux](#)
À : [de Muys, Geneviève](#)
Cc : [Niess, Coline](#); [Davignon, Nadine](#); [Laforge, Valérie](#); [Desmeules, Anne-Sophie](#); [Lacoste, Joanne](#)
Objet : Re: Suivi du travail de Mme Bonneau
Date : 25 mars 2025 11:51:16
Pièces jointes : [logo-mcq-large_8d64a2a9-ac74-4245-8fdf-181ae68a8813.png](#)
[Facebook-2_f846205d-78b4-4a62-82e8-fa673d5b71d1.png](#)
[Instagram-2_6cee38b4-3a20-44d1-9f9d-3c395f07e9b6.png](#)
[you_tube-2_3e63d987-4b38-420d-a78c-9142951d5991.png](#)
[Linkedin-2_1c1f3755-8aaf-4ac1-909b-7389589d969d.png](#)
[lutte_413x106pix_a206affe-9b80-4b56-aec6-819028c3e43f.png](#)
[Outlook-http_www.gif](#)
[Outlook-Twitter.png](#)
[Outlook-Facebook.png](#)
[Outlook-Instagram.png](#)

Bonjour Geneviève,

Je vais bien, merci. J'espère que toi aussi.

Merci beaucoup pur le suivi!

Je veins tout juste de relancer Mme Lavier. On se croise les doigts!

À bientôt!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Secrétariat général

Tél. 418 644-3076



Édifice Hector-Fabre

525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 19 mars 2025 12:11

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Cc : Niess, Coline <Coline.Niess@mcq.org>; Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>; Laforge, Valérie <Valerie.Laforge@mcq.org>; Desmeules, Anne-Sophie <Anne-Sophie.Desmeules@mcq.org>; Lacoste, Joanne <Joanne.Lacoste@mcq.org>

Objet : Suivi du travail de Mme Bonneau

Bonjour Nicolas,

J'espère que tu vas bien!

Je t'écris pour te dire que Valérie Laforge et moi avons rencontré Mme Bonneau de l'Université de Sherbrooke ce matin. Elle nous a rapporté les échantillons d'analyse pour les tests au carbone 14 qui servaient à vérifier le potentiel avec la Petite Hermine.

Nous recevrons son rapport d'ici la semaine prochaine. Je te le ferai suivre quand je l'aurai en main. En somme, Mme Bonneau nous a confirmé que 4 échantillons sur 5 sont trop contaminés pour faire l'analyse au C-14.

Mme Bonneau souhaite cependant fait un prélèvement pour repasser en test un des échantillons (le no 25). car il y a peut-être un potentiel pour valider si contaminé ou non et pour faire une meilleure analyse C-14. Son appareil d'analyse est en réparation présentement donc elle nous a mentionné que le résultat sur l'échantillon 25 arrivera en avril.

Voilà pour les dernières nouvelles. Est-ce que de ton côté tu as eu des nouvelles de Mme Lavier pour la dendrochronologie?

On se tient au courant pour la suite,

Bonne journée et à très bientôt,

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : [de Muys, Geneviève](#)
À : [Giroux, Sophie](#)
Cc : [Bédard Daneau, Frédérique](#); [Bussières, Frédéric](#); [Davignon, Nadine](#)
Objet : TR: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval
Date : 21 février 2025 13:03:33
Pièces jointes : [image002.png](#)
[image003.png](#)
[image004.gif](#)
[image005.png](#)
[image006.png](#)
[image007.png](#)
[image008.png](#)
[image009.png](#)
[image010.png](#)
[image011.png](#)
[image012.png](#)
[image013.png](#)
[image014.png](#)
[logo-mcq-xsmall_b798b6a9-a902-41c6-909d-a4a1efec4b3b.png](#)

Voici le commentaire de Frédéric pour les images CCNQ



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Bussières, Frédéric <Frederick.Bussieres@mcq.org>
Envoyé : 21 janvier 2025 16:48
À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>; Bédard Daneau, Frédérique <Frederique.BedardDaneau@mcq.org>; Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>
Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Message pour UMR

Bonjour madame/monsieur X

Je suis Frédéric Bussières, responsable des droits d'auteur au Musée de la civilisation.
J'espère que vous allez bien.

Ma collègue Geneviève de Muys m'a fait part de votre requête au regard de l'utilisation de certains dessins tirés de l'expérience immersive Cartier-Roberval, présentée dans notre nouvelle exposition permanente *Le Québec, autrement dit*.

Tout d'abord, merci de l'intérêt porté à ce multimédia fort apprécié de nos visiteurs.

Toutefois, nous sommes à regret de devoir décliner votre demande et pour cause : bien que nous soyons le propriétaire des contenus multimédias et numériques de cette expérience immersive,

nous n'en détenons pas les droits d'auteur. L'ayant droit nous a octroyé une licence exclusive et non transférable pour leur utilisation et leur diffusion à des fins d'expositions uniquement. Pour d'autres utilisations, de surcroît, par une tierce partie, une entente doit être effectuée avec l'ayant droit et le Musée de la civilisation.

Compte tenu du fait que l'exposition *Le Québec, autrement dit* est nouvellement ouverte, et que l'expérience immersive est un attrait muséologique de la zone Cartier-Roberval, nous désirons conserver l'exclusivité des contenus de cette présentation – du moins pour le moment.

Merci de votre compréhension et de votre intérêt envers nos productions.

Et tout le meilleur pour votre plateforme numérique.

Cordialement,

Voilà pour le laïus.

Dites-moi si cela vous convient. N'hésitez pas à bonifier – avec vos points de vue.

Frédéric



Frédéric Bussières - T. 418 643-2158, poste **298**
Responsable des droits d'auteur
Direction des collections

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 21 janvier 2025 16:00

À : Bussières, Frédéric <Frederick.Bussieres@mcq.org>

Objet : TR: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Droits



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**
Chargée de projets d'expositions
Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>

Envoyé : 18 décembre 2024 11:05

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Oui je pense qu'on les réfère à l'artiste car nous n'avons pas les images en soi, de toute façon. Mais nous avons les droits.

Donc là je ne sais pas combien faudrait charger à UMR... ou pas. Il faudrait sûrement avoir une entente écrite. Donc revérifier avec Frédérick.

Du point de vue du public, ce n'est pas grave car je ne pense pas que les gens diraient « Ah, c'est le même dessin qu'au MCQ ». Mais du point de vue institutionnel c'est pas très le fun car l'UMR n'ont pas été très collaboratifs.

Je sais pas si je t'aide...

Le petit extrait vidéo est ici , où on voit la majorité des personnages : [☐ extraits vidéos personnages](#)

Quand nous avons développé les dessins c'était dans un Drive ou quelque chose de partagé à eux, donc on n'a pas ces documents évolutifs dans nos répertoires malheureusement.

Nadine



Nadine Davignon - T. 418 643-2158, poste **310**

Chargée de projets éducatifs

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 18 décembre 2024 10:47

À : Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>

Objet : TR: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nadine,

On fait quoi avec cette demande ? On les réfère à l'artiste en précisant que les images ont été développées dans un cadre précis pour l'exposition ?



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 18 décembre 2024 09:23

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

L'UMR me dit être toujours intéressée par les images. Peux-tu me dire s'il y a des possibilités d'utilisation de votre côté.

Merci et bonne journée!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 5 décembre 2024 10:34

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Cc : Davignon, Nadine <Nadine.Davignon@mcq.org>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Allo Nicolas,

Merci de tes précisions à propos de l'utilisation des images.

On se voit demain 13h30. Nadine Davignon va m'accompagner pour certaines questions de médiation de son côté.

À demain!

Geneviève



Geneviève De Muys - T. 418 643-2158, poste **284**

Chargée de projets d'expositions

Direction de la programmation

MUSÉE DE LA CIVILISATION

16, rue de la Barricade, Québec (QC) G1K 8W9 Canada

mcq.org



Lutte_413x106pix.png



Avis : Ce message est confidentiel et ne s'adresse qu'aux destinataires. Si vous le recevez par erreur, veuillez le supprimer et nous en aviser.

[Politique de confidentialité](#)

Avant d'imprimer, pensez à l'environnement

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 5 décembre 2024 10:32

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

Concernant les dessins, il s'agit de les intégrer à la plateforme numérique que l'UMR est à finaliser d'ici le printemps. Elle est construite en 2 sections: l'une va rassembler toutes les

recherches réalisées sur le site Cartier-Roberval depuis 2005 (environ 150-200 rapports et autres livrables) et l'autre présenter des infos qui permettent de comprendre la colonie (histoire, objets, individus, trousse pédagogique). On prévoit garder la plateforme en ligne au moins pour les 5 prochaines années mais il se peut bien que sa vie soit prolongée par la suite.

Après vérification, les dessins serviraient probablement plus pour illustrer la section «Individus» de la plateforme que la trousse pédagogique.

Si tu as d'autres questions, n'hésite pas!

À demain,

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 3 décembre 2024 15:16

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

Je suis disponible vendredi 13h30. On peut effectivement se rejoindre au 16, rue de la Barricade. Hâte de te voir!

Pour ce qui est des droits sur les dessins, laisse-moi vérifier l'information à cet effet. Est-ce qu'il serait possible d'avoir plus de détails sur le type d'utilisation, de quelle manière les images seraient utilisées pour la trousse pédagogique?

Enfin, je te fais suivre une photo du panneau de crédits où on voit la présence de iScan.

Bon pm à toi et à vendredi !

Geneviève

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>
Envoyé : 3 décembre 2024 13:18
À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,

Je pourrais être là pour 13h30, le tournage est à 14h30. Est-ce que je me présente au 16 de la Barricade ?

J'aurais aussi une autre question relative aux productions que l'UMR est à compléter pour nous. Dans la trousse pédagogique, on aborde la question des habitants de la colonie. Comme c'est une réalité difficile à illustrer, on s'est demandé si vous aviez les droits sur les dessins

développés pour le film numérique et, si oui, si vous étiez à l'aise qu'ils soient réutilisés. Si jamais vous n'aviez pas les droits, l'UMR pourrait contacter directement la firme qui les a développés.

Merci encore et à vendredi,

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Envoyé : 3 décembre 2024 09:22

À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Objet : RE: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,



De mon côté, ça va bien au Musée. Je suis sur un projet très différent actuellement : un accueil d'une exposition internationale portant sur le Titanic. C'est pour juin 2025. C'est mon premier projet du genre au MCQ et j'aime bien ce nouveau défi.

Je serais tout à fait disponible pour qu'on se parle en début de pm vendredi. Dis-moi à quelle heure tu penses arriver et on pourra se garder du temps avant le tournage.

Donc on se reparle de :

1. Les analyses de fragments de la Petite Hermine
2. Je vérifie d'ici-là pour le crédit de iScan et je te reviens vite
3. Je te fais suivre les textes finaux des vignettes aujourd'hui pour les artefacts.

A vendredi et oui, bien contente moi aussi de retravailler avec toi!

Bonne journée,

Geneviève

De : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>

Envoyé : 2 décembre 2024 16:23

À : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>

Objet : Re: Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Geneviève,



Cette semaine, je vais au Musée vendredi PM avec mes collègues des comm (Audrey est au courant chez vous). Si tu es dispo, on peut se voir début PM, le tournage (de l'activité La mission du Roy) est prévu à 14h30. Si non, on trouvera un autre moment.

D'ici à ce qu'on se voit, je te soumetts quelques éléments/questions:

1. Analyses de fragments de la Petite Hermine: Coline m'en avait glissé un mot et j'en ai discuté avec mon directeur (qui est absent pour quelques semaines). Je te ferai un topo lors de notre rencontre;
2. Crédits des scans 3D: À l'UMR (U. Laval), on me demande si la mention de la firme iScan a été ajoutée. Et si oui, où elle se trouve;
3. Identification de certains artefacts: À l'UMR, on a remarqué que certains artefacts sont interprétés d'une façon différente dans l'expo et dans les productions en cours de leur côté (une trousse numérique pour les élèves de 3e secondaire et une plateforme numérique qui va rassembler tous les résultats de recherche sur le site Cartier-Roberval), et vice versa. Pourrais-tu me fournir les textes finaux des vignettes? On pourra ainsi cibler les différences et en discuter au besoin pour tenter d'harmoniser le tout le plus possible.

Content d'avoir la chance de retravailler avec toi!

Nicolas

Nicolas Giroux

Conseiller en histoire et patrimoine

Direction de l'aménagement et de la mise en valeur

Tél. 418 644-3076

Édifice Hector-Fabre



525, boul. René-Lévesque Est, RC, Québec (Québec) G1R 5S9

Tél. 418 528-0773 | 1 800 442-0773

www.capitale.gouv.qc.ca



MISE EN GARDE CONCERNANT LA CONFIDENTIALITÉ

L'information contenue dans ce courriel est réservée exclusivement à l'usage personnel et confidentiel du destinataire indiqué ci-dessus. Si ce message ne vous est pas adressé et que vous n'êtes ni un employé ni un mandataire chargé de le remettre au destinataire, nous vous avisons par les présentes que vous avez reçu ce document par erreur et qu'il est strictement interdit de le réviser, de le diffuser, de le distribuer ou d'en faire une copie puisque confidentiel. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez nous en aviser immédiatement par courriel et supprimer le message original.

De : de Muys, Geneviève <Genevieve.deMuys@mcq.org>
Envoyé : 27 novembre 2024 11:38
À : Nicolas Giroux <nicolas.giroux@capitale.gouv.qc.ca>
Objet : Relais de Coline pour le suivi de la zone Cartier-Roberval

Bonjour Nicolas,

Voilà un bon moment qu'on s'est parlé! J'espère que tu vas bien!

Je t'écris, car tu es probablement au courant : Coline a eu un mandat temporaire à titre de cheffe des expositions pour le développement du nouveau Musée de l'histoire du Québec.

Elle est donc pas mal occupée et je ferai ses suivis pour de tout ce qui concerne l'exposition Cartier-Roberval au Musée.

Je me replonge dans ce super projet. Je fais donc le tour de tout le monde et je voudrais voir avec toi s'il y a des suivis que je peux prendre en charge ou que nous pouvons discuter ensemble.

Valérie Laforge m'a parlé de laboratoire d'analyse concernant la Petite Hermine. Peut-être que tu as des nouvelles de ton côté ?

Aurais-tu des disponibilités prochainement pour qu'on fasse le point ensemble ?

Je te remercie par avance et surtout, au plaisir de retravailler avec toi!

Geneviève

RECOURS EN RÉVISION

L'article 135 de la Loi prévoit qu'une personne dont la demande écrite a été refusée en tout ou en partie par le responsable de l'accès aux documents ou de la protection des renseignements personnels peut demander à la Commission d'accès à l'information de réviser cette décision.

Une personne qui a fait une demande en vertu de la Loi peut par ailleurs demander à la Commission de réviser toute décision du responsable sur le délai de traitement de la demande, sur le mode d'accès à un document ou à un renseignement, sur l'application de l'article 9 ou sur les frais exigibles.

Une demande de révision doit être faite dans les trente jours qui suivent la date de la décision ou de l'expiration du délai accordé par la Loi au responsable pour répondre à une demande. La Commission peut toutefois, pour un motif raisonnable, relever le requérant du défaut de respecter ce délai.

L'article 137 de la Loi précise que la demande de révision doit être faite par écrit et qu'elle peut exposer brièvement les raisons pour lesquelles la décision devrait être révisée.